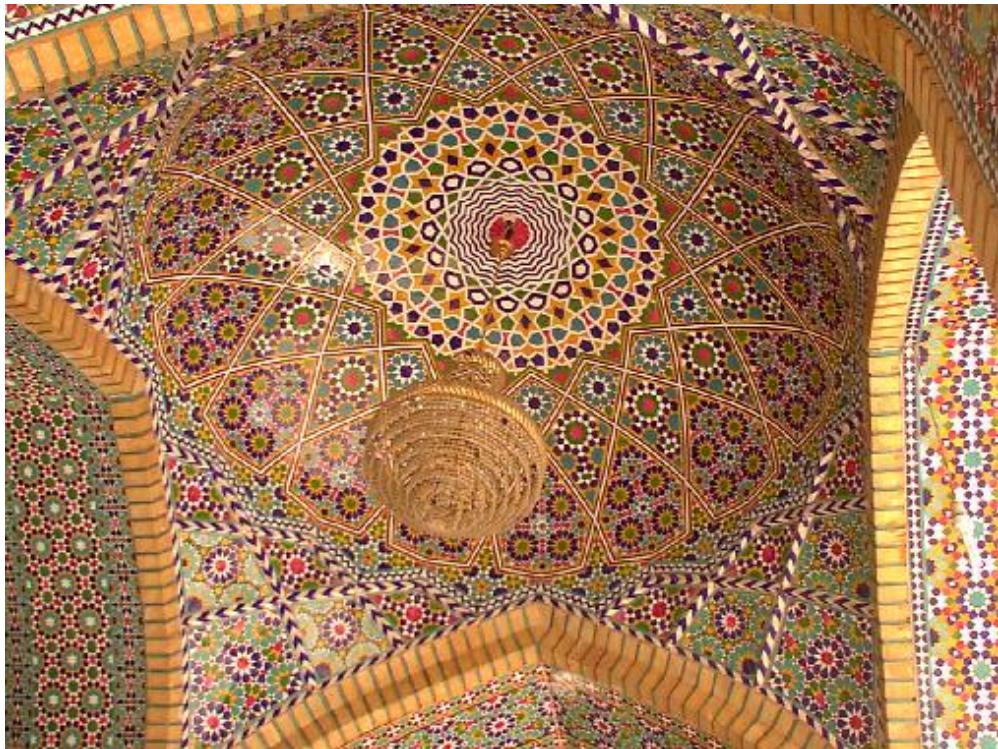


<http://perso.orange.fr/mementoslangues/>

mementoslangues@orange.fr

Quelques mots arabes et persans similaires



09.06.2006

Signification des mots persans	Mots persans	Mots arabes	Signification des mots arabes
politesse (<i>adab</i>)			politesse; littérature
homme; une personne (<i>âdam</i>)			Adam
habitude (<i>âdat</i>)			habitude
gens; peuple (<i>ahl</i>)			tribu; parents; gens
nouvelles (<i>akhbâr</i>)			nouvelles
la plupart du temps (<i>aksar-é owqât</i>)			la plupart du temps
monde (<i>âlam</i>)			monde
mais (<i>ammâ</i>)			mais
tante paternelle (<i>'ammé</i>)			tante paternelle
oncle paternel (<i>'amou</i>)			oncle paternel
connaissant; initié (<i>'âréf</i>)			connaisseur
œuvre; monument (<i>asar</i>)			œuvre; monument
marchand d'épices (<i>'attâr</i>)			épicier; parfumeur; droguiste
premier (<i>avval</i>)			premier

2/4

Signification des mots persans	Mots persans	Mots arabes	Signification des mots arabes
après, ensuite (<i>ba'dan</i>)			après, ensuite
aubergine (<i>bâdendjân</i>)			aubergine
bâtiment (<i>banâ</i>)			bâtiment
épicier (<i>baqqâl</i>)			épicier; vendeur de légumes
bénédictio (<i>barakat</i>)			bénédictio
programme (<i>barnâmé</i>)			programme
éclair, foudre (<i>barq</i>)			éclair
bazar oriental (<i>bâzâr</i>)			marché
avec; au moyen de (<i>bé</i>)			avec
sans (<i>bédoun-é</i>)			sans
entre (<i>bén-é</i>)			entre
poète (<i>châ'ér</i>)			poète
ville (<i>chahr</i>)			mois
sucre en poudre (<i>chakar</i>)			sucre



Signification des mots persans	Mots persans	Mots arabes	Signification des mots arabes
solaire (<i>chamsi</i>)			solaire
vin (<i>charâb</i>)			breuvage; boisson; sirop; sorbet
commentaire (<i>charh</i>)			commentaire
est (<i>charq</i>)			est
force, violence (<i>chédât</i>)			force, violence
nord (<i>chémâl</i>)			nord
poésie; poème (<i>ché'r</i>)			poésie; vers
compagnie, société (<i>chérkat</i>)			compagnie, société
doux; sucré; (prénom) (<i>chirin</i>)			doux; sucré
métier; occupation (<i>chogh</i>)			travail; occupation; besoin
remerciement; grâce (<i>chokr</i>)			remerciement
cahier; bureau (<i>daftar</i>)			cahier; registre
preuve (<i>dali</i>)			preuve; guide
minute (<i>daqiqé</i>)			minute

